

**FCTC**

世界卫生组织
烟草控制框架公约

世界卫生组织烟草控制框架公约缔约方会议
第四届会议。乌拉圭埃斯特角，2010年11月15-20日

日 刊

第3期 – 2010年11月17日（星期三）

本日刊不属于缔约方会议的正式记录。

		会议室
10:00–11:00	第五次全体会议（仅限公约缔约方出席）	Punta del Este
全会后立刻开始	甲委员会--第一次会议	Punta del Este
全会后立刻开始	乙委员会--第一次会议	Montecarlo A
15:00–18:00	甲委员会--第二次会议	Punta del Este
15:00–18:00	乙委员会--第二次会议	Montecarlo A
18:30–19:00	缔约方会议主席团会议	Cancun
18:30–21:30	关于议程项目 5.1 的无限成员名额工作小组会议	Montecarlo A
区域会议		
09:00–09:50	非洲区域集团	Rio de Janeiro AB
	美洲区域集团	Rio de Janeiro C
	东地中海区域集团	Cancun
	欧洲区域集团	Montecarlo A
	东南亚区域集团	Bariloche
08:45–09:50	西太平洋区域集团	Caribe
其他会议		
08:00–08:45	巴西代表团会议	Rio de Janeiro C
08:00–09:00	欧盟协调会议	Riviera
14:00–15:00	欧盟协调会议	Riviera
14:00–15:00	加拿大代表团协调会	Bariloche
18:00–19:00	欧盟协调会议	Riviera
午餐时间研讨会		
13:30–14:45	促进公约实施的资源和援助（由公约秘书处组织）	Rio de Janeiro AB

工作日程

第五次全体会议

10:00 – Punta del Este 会议室

项目 7 预算和机构事项

- 项目 7.10 与当前公约秘书处首长合同更新(或不更新)以及与今后任命和更新有关的程序

甲委员会第一次会议

全会后立刻开始– Punta del Este 会议室

项目 5 条约文书和技术事项

- 项目 5.2 公约第 9 和 10 条实施准则：“烟草制品成分管制”和“烟草制品披露的规定”
文件 FCTC/COP/4/6 和 FCTC/COP/4/INF.DOC./2
- 项目 5.3 公约第 12 条实施准则：“教育、交流、培训和公众意识”
文件 FCTC/COP/4/7 和 FCTC/COP/4/A/Conf.Paper No.1

乙委员会第一次会议

全会后立刻开始– Montecarlo A 会议室

项目 6 报告，实施援助和国际合作

- 项目 6.3 财政资源和协助机制
文件 FCTC/COP/4/16
- 项目 6.4 为加强公约的实施与各国际组织和机构的合作
文件 FCTC/COP/4/17 和 FCTC/COP/4/B/Conf.Paper No.1

甲委员会第二次会议

15:00 – Punta del Este 会议室

项目 5 条约文书和技术事项

- 项目 5.4 公约第 14 条实施准则：“与烟草依赖和戒烟有关的降低烟草需求的措施”
文件 FCTC/COP/4/8
- 项目 5.5 烟草种植经济上可持续替代生计（涉及公约第 17 和 18 条）：工作小组的进展报告
文件 FCTC/COP/4/9 和 FCTC/COP/4/A/Conf.Paper No.2

如果时间允许

- 项目 5.6 有助于消除跨国界广告、促销和赞助的措施（涉及公约第 13 条原工作小组的建议）
文件 FCTC/COP/4/10

乙委员会第二次会议

15:00 – Montecarlo A 会议室

项目 6 报告，实施援助和国际合作

- 项目 6.5 为实施公约促进南南合作
文件 FCTC/COP/4/18

如果时间允许

项目 7 预算和机构事项

- 项目 7.1 2008-2009 年工作计划和预算的绩效报告
文件 FCTC/COP/4/19 和 FCTC/COP/4/19 Add.1
- 项目 7.2 2010-2011 年工作计划和预算的中期绩效报告
文件 FCTC/COP/4/20、FCTC/COP/4/20 Add.1、
FCTC/COP/4/20 Add.2 和 FCTC/COP/4/INF.DOC./5

2010年11月16日(星期二)会议报告

第三次全体会议

主席: 缔约方大会主席 Thamsanqa Dennis Mseleku 先生

项目 4 公约秘书处的报告

主席恢复对项目 4 的讨论。日本、泰国、加纳、牙买加、赞比亚、塞舌尔、中国、纳米比亚、毛里塔尼亚、摩尔多瓦共和国、澳大利亚、南非、马达加斯加、乍得、肯尼亚、东帝汶、前南斯拉夫马其顿共和国、萨摩亚、马尔代夫(代表东南亚区域)、哥伦比亚、汤加、挪威、突尼斯、马里、刚果民主共和国、坦桑尼亚联合共和国、埃及和乍得代表发言。巴西(代表南锥体共同市场)和世界贸易组织以及框架公约联盟的一位代表发言。

项目 5 条约文书和技术事项

项目 5.1 消除烟草制品非法贸易议定书

主席宣布进入本议程项目, 并请政府间谈判机构主席 Ian Walton-George 先生报告工作进展。随后休会。

第四次全体会议

主席: 缔约方大会主席 Thamsanqa Dennis Mseleku 先生

项目 5 条约文书和技术事项

项目 5.1(续) 消除烟草制品非法贸易议定书

主席重新开放对此小项的讨论, 并请与会人员做出评论。与会人员进行了广泛讨论, 建立了一个以泰国为主席的不限人员名额的工作小组以讨论与消除烟草制品非法贸易议定书谈判进程有关的问题。该工作小组将于 11 月 17 日(星期三) 18:30 开始工作。缔约方会议正式认可的观察员也可以参加会议, 但不得发言。工作小组将于 11 月 18 日(星期四) 向全体会议报告其讨论情况。

项目 5.10 与执行世界卫生组织烟草控制框架公约有关的商业利益

主席开放对此小项的讨论, 并请会议注意 FCTC/COP/4/Conf.Paper No.1 号文件所列乌拉圭代表团提出的宣言草案。乌拉圭代表介绍了关于该草案的更多细节。

与会人员提出了修订意见, 乌拉圭代表对所提问题作出了回应。

会议商定, 由秘书处在全会休会后立刻根据其收到的书面修订意见准备一份经修订的宣言草案。缔约方获邀根据 24 小时原则提出其修订意见。会议还商定, 由乌拉圭在星期三午餐时间召集一次起草小组会议进一步讨论所建议的修订案。经修订的宣言将在 11 月 8 日 (星期四) 的全体会议上审议。

项目 1

项目 1.2 与会者的全权证书

会议审议了 FCTC/COP/4/25 号文件所载全权证书报告。主席向会议通报, 他已审查了在主席团通过报告草案后提交的阿尔巴尼亚、玻利维亚多民族国、厄瓜多尔、利比里亚、墨西哥、菲律宾、圣卢西亚、圣多美和普林西比、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、乌拉圭、也门和赞比亚代表的正式全权证书。主席认为这些全权证书符合缔约方会议《议事规则》的规定。与会人员未表示异议, 上述全权证书被接受。

与会人员无任何异议地通过了报告, 并增加新收到的正式全权证书。

项目 7 预算和机构事项

项目 7.10 与当前公约秘书处首长合同更新(或不更新)以及与今后任命和更新有关的程序

主席向缔约方会议通报, 该小项将在第五次全会上讨论, 仅限公约缔约方出席。

通知

登记

登记处设在港丽酒店会议中心, 将于每天 08:00 – 18:00 和星期六 08:30 – 13:00 开放。

文件

会议文件可在文件处领取, 也可在世界卫生组织烟草控制框架公约网站 (<http://www.who.int/fctc/en/index.html>) 上读取。

不公开会议

可供双边会议或不公开会议使用的会议室空间十分有限; 不过, 会议秘书处可应要求安排会议室, 用于特定活动。遗憾的是, 不能为此类会议提供口译服务。相关要求应向问讯处提出。

支付每日生活津贴

有资格获取每日生活津贴的缔约方代表须与每日津贴服务处接洽, 该服务处位于登记处旁边。

有用的联络方式

公约秘书处: 电话: (+41) 22 791 5484/2713/2516; 传真: (+41) 22 791 5830;
电邮: copfctc@who.int;

埃斯特角会议中心: (+598) 42 49 11 11

Abtour Viajes (当地旅行代理机构): (+598) 29 08 51 52; 电邮: cop4@abtour.com.uy

= = =